

বুলুগুল মারাম

হাদিস নম্বরঃ ১১৮৬

পর্ব - ৯ঃ অপরাধ প্রসঙ্গ (كتاب الجنايات)

পরিচ্ছেদঃ ১. (দিয়াতের) আর্থিক দণ্ডের বিধান - যিম্মী কাফির এবং মহিলার দিয়াত প্রসঙ্গে

আরবী

وَعَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «عَقْلُ أَهْلِ الذِّمَّةِ نِصْفُ عَقْلِ الْمُسْلِمِينَ». رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالْأَرْبَعَةُ

وَلَفْظُ أَبِي دَاوُدَ: دِيَّةُ الْمُعَاهِدِ نِصْفُ دِيَّةِ الْحُرِّ

وَالنِّسَائِيُّ: «عَقْلُ الْمَرْأَةِ مِثْلُ عَقْلِ الرَّجُلِ، حَتَّى يَبْلُغَ الثُّلُثَ مِنْ دِيَّتِهَا». وَصَحَّحَهُ ابْنُ خُزَيْمَةَ

حسن وهذا لفظ النسائي (45 / 8) وزاد: «وهم اليهود والنصارى». وفي رواية للترمذي (1413)، والنسائي (45 / 8): «عقل الكافر نصف عقل المؤمن». وقال الترمذي: «حديث حسن». وفي رواية لأحمد (280): «دية الكافر نصف دية المسلم»، وفي أخرى لابن ماجه (2644) وأحمد (283): أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قضى أن عقل أهل الكتابين نصف عقل المسلمين. وهم اليهود والنصارى. وفي أخرى لأحمد «أهل الكتاب» والباقي مثله سواء

حسن وهذا اللفظ لأبي داود (4583)

ضعيف، وهذا لفظ النسائي (8/ 44 - 45)، وفي الطريق إلى عمرو بن شعيب. ابن جريح وهو مدلس ولم يصرح بالتحديث، ورواه عنه إسماعيل بن عياش وهي رواية ضعيفة. «فائدة»: قال الحافظ في «التلخيص» (45): قال الشافعي: وكان مالك يذكر أنه السنة، وكنت أتابعه عليه، وفي نفسي منه شيء، ثم علمت أنه يريد سنة أهل المدينة، فرجعت عنه

বাংলা

১১৮৬। 'আমর ইবনু শু'আইব (রহঃ) এর স্বীয় সূত্রে বর্ণিত; রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেনঃ যিম্মী কাফিরের দিয়াত মুসলিমের দিয়াতের অর্ধেক।[1]

আবু দাউদের শব্দগুলোতে আছে, আশ্রয়ের অঙ্গীকারপ্রাপ্ত অমুসলিমদের হত্যার দিয়াত একজন স্বাধীন মুসলিমের দিয়াতের অর্ধেক।[2]

নাসায়ীতে আছে, স্ত্রীলোকের অঙ্গহানির জন্য দিয়াত, পূর্ণ দিয়াতের (১০০ উটের) এক তৃতীয়াংশের সমপরিমাণ হওয়া অবধি পুরুষের দিয়াতের সমপরিমাণ দিয়াত দিতে হবে।[3]

English

'Amro bin Shu'aib narrated on the authority of his father, on the authority of his grandfather (RAA) that the Messenger of Allah (ﷺ) said:

"The Diyah of the Dhimmi is half that of a Muslim." Related by Ahmad and the four Imams. The narration of Abu Dawud, "The Diyah of the Mu'ahid (non Muslim with a covenant of protection) is half the Diyah of an free Muslim." In the narration of An-Nasa'i, "The Diyah of a woman is the same as the Diyah of a man up to the third of the value (if the due value exceeds the third then her Diyah is half that of the man)." Ibn Khuzaimah graded it as Sahih.

ফুটনোট

[1] নাসায়ী ৪৮০৬, তিরমিযী ১৪১৩।

[2] আবু দাউদ ৪৫৮৩।

[3] দারাকুতনী ৩য় খণ্ড ৯৫ পৃষ্ঠা। নাসায়ীতে (৪৮০৭) আছে عقل الكافر نصف عقل المؤمن অমুসলিমের পণ হচ্ছে মুমিনের পণের অর্ধেক।

হাদিসের মান: সহিহ/যঈফ [মিশ্রিত] পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ তাওহীদ পাবলিকেশন □ বর্ণনাকারীঃ আমর ইবনু শু'আয়ব (রহঃ)

🔗 Link — <https://www.hadithbd.com/hadith/link/?id=70997>

📌 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন